

# Brassói Ujlap

Szerkesztőség: Kolostor-u. 23. sz. — Telefon 110.  
Kiadóhivatal Hentschel H., Kut-u. 23.  
Telefon 356.  
Fióküzlet Kolostor-u. 25.

## Társadalmi napilap.

Megjelenik vasárnap és ünnepnap kivételével mindennap d. u. 5 ó.  
Felelős szerkesztő: **Kölcze Károly dr.**

## Előfizetési árak:

1 óra hához hordva 60 fill.  
Vidékre postán küldve 1 K.  
Egyes szám ára 2 fillér.

## Felhívás olvasóinkhoz!

Lapunk már új alakban, nagyobb terjedelemben jelenik meg. A szerkesztőség és kiadóhivatal semmi áldozattól nem riad vissza, hogy olvasóinknak egy minden tekintetben megfelelő keresztény helyi lapot adjon. Nemsokára a „Brassói Ujlap” köré csoportosult lelkes csapat megfogja maga körében alakítani a helyi „Brassói Ujlap” sajtószervezetet. Tagja lehet minden tollforgató ember, aki a keresztény irányért lelkesedni tud. Lépünk be minél többen!

De egyuttal olvasóközönségünknek szívességét is igénybe vesszük. Terjesszük lapunkat — mely máris Brassó városának legolvasottabb magyar lapja — ismerőseink között. Ezzel első sorban a jó ügynek teszünk szolgálatot. Vendéglőkben, kávéházakban kérjük a „Brassói Ujlap”-ot!

## Kedves szegényeink!

A brassói r. k. egyházközség

évenként k. b. háromezer koronát oszt ki a szegények között. Kegyes, jó szívetű adakozók tették ezt lehetővé, kik jól tudták, hogyha valaki, úgy az egyházközség vezetősége teljesen pártatlan igazságszeretettel fogja azt a megfelelő szegények között kiosztani. De úgy tűnik fel, mintha szegényeink nem bírnak ennek tudatával. Mert alig van kiosztás, hogy zugoló-dó szavukat ne kellene hallani. Sőt egyesek egész követelődzéssel lépnek fel. Azt mondják: segítsen az egyházközség, mert katolikusok vagyunk. Bár valóban azok volnának! De mikor arról van szó, hogy vallási kötelességeiket kell teljesítsék, akkor katolikus voltukkal nem dicsekednek. A kötelességről ha még oly csekély is, tudni sem akarnak, de méltatlankodni, ha minden kérésük nem teljesül, azt aztán tudnak. Mintha bizalmatlanság nyilvánulna meg ezen elégedetlenségükben. Minő hálátlanság!

Hiszen a r. k. egyházközség vezetősége örül, hogyha a nyomort enyhítheti; hogyha könnyeket szárit-hat fel az arcokon. Ez Krisztustól nyert hivatása, ki nemcsak lelkileg vezérelte az embereket, hanem időn-

kint a kenyert is megsziporitotta szegényei számára. Követni akarja az egyházközség vezetősége is a Mes-tert az irgalmasság ezen gyakorlá-sában.

De viszont nem akarja a restsé- get, hanem, hol igazán szükséges, és teheti is, segíteni a szegényt. Ezért pedig teljes méltányossággal hálát ki-ván, hogy t. i. legyenek igazán katho-likusok, ne csak névleg, hanem szív- leg is, ne csak akkor, mikor az egy- házra szükségük van, hanem akkor is, mikor az egyháznak van reájuk szüksége.

Sajnos, nagy azok száma, kik az egyház kenyerén az egyház ellen- ségévé növekedtek fel. Kiknek felette jó volt az egyház segélyezése, de kellemetlen teher az egyház iránt tanu- sitandó hála. Ezekben kigyókat nevelt az egyház a saját keblén, kik most marják az ő testét. Minő fekete rut hálátlanság ez! Kedves szegényeink, ne legyetek ti ilyenek! Amit szeretet- tel ad az egyházközség, fogadjátok szeretettel s hálával. Legyetek olyan szegények, kikről azt mondja szent Lőrinc: ezek az egyház kincsei!

## T á r c a.

### Királyi adomák.

Most, hogy a király a nyolcvanadik születésnapját ünnepli, az osztrák lapok igen sok érdekes anekdotát mondanak el a király- ról. Természetesen nem lehet tudni, hogy melyik az igazi és melyik a költött história, mert ilyen alkalommal százával teremnek a reminiscenciák, de mutatóul mégis ide iktatunk néhányat.

Egyszer a király váratlanul meglepte az egyik bécsi kaszárnya legénységét azzal, hogy egy reggel kaszárnya-inspekciót tartott. Észrevette inspekció közben, hogy az egyik katonán nem kincstári hanem feszes magyar nadrág van. Erre így szólt a katonához:

— Te magyar vagy, látom a nadrágo- don. Miért nem jársz te a kincstári, szük nadrágban?

— Felsőg — felelte a kérdezett — ezt a nadrágot jobban szeretem, mert ehhez va- gyok hozzászokva: azután azok a kincstári nadrágok nem is tartanak soká; ha egyszer kétszer kimossák őket, elszakadnak. Azért

hordom a sajátomat, hogy megkiméljem a kincstárét.

— Mutasd a borjodat! mondotta neki erre a király.

A katona engedelmeskedett. A király amint belenézett a borjuba három új kincstári nadrágot, meg egynehány virginai szivart pillantott meg benne.

— Nagyon szép, hogy ennyire kiméled a kincstár ruhadarabjait, — jegyezte meg a király mosolyogva és azután tovább folytat- ta az inspekciót,

Aznap este a katona száz darab vir- gina szivart kapott a királytól ajándékba „ju- talmul” azért, mert a kincstári nadrágokat annyira kiméli.

Ez az eset 1885-ben történt. Akkori- ban Rákoson nagy vadászatok voltak, a melyeken a király részt vett. Az egyik nap lovon akart a király hazatérni gödöllői kas- télyába és hogy rövidebb legyen az útja, toronyirányban lovagolt, keresztül a hadi kincstári földeken egyedül. Utközben egy raktár előtt álló őr az ismeretlen, vadászru- hás urat észrevette, erélyesen puskájához kapott és rákiáltott a királyra:

— Vissza!

— Csak át akarok itt lovagolni a rak-

tár udvarán! — próbálkozik a király a ba- kát megnyugtatni. Az azonban nem tágit:

— Ide nem szabad civilnek bemenni: — felelte erélyesen, úgy, hogy, a királynak vissza kellett fordulni és kerülő után jut- hatott el Gödöllőre.

Másnap az ezredes elé hívták az őrt- álló bakát. Szigorú hangon kiált rá a rap- porton az ezredes:

— Maga tegnap feltartoztatta útja köz- ben a királyt. Hogy ez máskor elő ne for- dulhasson, ő felsége parancsára ezennel ki- nevezem káplárrá, hogy ezután magának már ne kelljen őrt állani. Azonkívül, hogy máskor, ha találkozik a királylyal, megis- merje, tiz darab kitünően sikerült arcképét is megküldte az ön számára őfelsége! — És átadott a bakának tiz darab vadonatu- j ezüst forintot, majd hozzátette:

Teljesítse máskor is ilyen híven a kö- telességét! Rechts um! Marsch!

Amikor 1885-ben a király és Erzsébet királyné Gasteinban meglátogatták I. Vilmos német császárt, az ősz német uralkodó állan- dón maga akarta a királyt és királynét ka- lauzolni. A király többször is megkérte, hogy ne fárasssa magát, az ősz császár

## Hirek.

Brassó, 1910. augusztus 23-án.

**Személyi hir.** Ágoston Lajos róm. kath. főgimnáziumi igazgató ma reggel viszszaérkezett városunkba s igazgatói teendőik végzését átvette.

**Lehár Brassóban.** (?) Tegnap este a színházban az a hír terjedt, el hogy Lehár Brassóban van s a Luxemburg előadását maga a szerző fogja dirigálni. A hír azonban nem felelt meg a valóságnak s így az előadást Simandi vezette.

**Ernyő léghajó.** Düsseldorfban most készül és a napokban meg is teszi első útját egy egészen új típusú léghajó. Robek mérnök és Ganzgyár nevét viseli. Az újítás benne az, hogy a léghajó ernyő alakú és ezzel a lezuhanás ellen biztosítva van. A csónak és a váz merevrendszerű. A feltalálók azt állítják, hogy ezzel a léghajóval biztosan lehet a levegőben haladni.

— **A katonasorvosok nyugdíja.** A katonasorvosoknak a csapatszolgálatban lényeges változás fog beállni, a mennyiben ezt az időt ezentúl többnek fogják beszámítani mégis csak kitarított mellettük. Egy délután újból erről volt szó, a király és a német császár között, de I. Vilmos nem akart tágiáni vendégei mellől.

— Akkor hát parancsolom, hogy távozz és pihend ki magad! — mondotta erre a király nevetve. A német császár ugyanis akkor éppen osztrák ezredesi egyenruhában volt és így engedelmességre kellett; háptákba is vágta magát, szalutált és elbucszott a királytól és Erzsébet királynétól.

— Akkor hát parancsolom, hogy távozz és pihend ki magad! — mondotta erre a király nevetve. A német császár ugyanis akkor éppen osztrák ezredesi egyenruhában volt és így engedelmességre kellett; háptákba is vágta magát, szalutált és elbucszott a királytól és Erzsébet királynétól.

1885 aug. 30-án a király jelen volt a budapesti Ferenc-József-kaszárnya épületének a zárókövetélteli ünnepén. Amikor már a király aláírta a zárókövetélteli okmányt, utána sorban aláírta József főherceg is, azután pedig a többi polgári és katonai méltóságok. Amikor a sor gróf Pejacevics hadtest parancsnokra került, a király észrevette, hogy a gróf keres valamit a zsebeiben. Mosolyogva nyújtotta át a grófnak a király saját szemüvegét, — mert kitalálta, hogy a gróf szemüvegét kereste a zsebeiben — s gróf Pejacevics így alá tudta írni az okmányt. Azután átadta a tollat az utána következőnek. Szórakozottságában azonban egészen megfeledkezett a király szemüvegéről és magánál tartotta.

Nevetve mondotta akkor neki a király: — Nem akartam a szemüvegemet önnek ajándékozni, kedves gróf!

Gróf Pejacevics erre elpirulva adta vissza a szemüvegét.

mitani a ténylegesen eltöltött időnél. Az új számítás szerint a katonasorvosok harmincöt évi csapatszolgálat után teljes nyugdíjat kapnak, míg eddig negyven évig kellett szolgálniuk.

**A ragados száj és körömfájás,** mely már Brassó vármegye majdnem valamennyi községében fellépett ijesztő módon terjed. A mai napon az alispáni hivatalhoz érkezett jelentés szerint Hosszufaluban is észlelték e bajt. S mint értesülünk Fogaras vármegye Tölcsvári járásában Zernesten Ótőhán — Ujtóhán, Felsőmoecs és Szohódol községek is annyira megvannak fertőzve, hogy az alispán vészkerületté nyilvánította ki. Vészkerületek Fogaras megyében Sárkányi járás Bucsum, Fogarasi járás Sebes s az ezek közelében fekvő községek.

**Lopás.** Fülöp Károly kőművestől, ki a Hosszu utca 46. sz. alatt dolgozott ellopak 121. kor. 40. fillért. Mindjárt jelentést tett a rendőrségen s elmondta, hogy Szávu Györgye nevű oláh cigányra gyanakszik. A rendőrség le is tartoztatta a cigányt, s a pénzt megis találták nála. Bekísérték a rendőrségre.

**Elmarad a díszköz.** A „Wiener Zeit” írja, hogy az új szolgálati szabályzat, mely egy éven belül érvénybe lép a díszközvet megszünteti.

## Tanügy.

**Beiratkozások a róm. kath. iskolákba.** 1. Beiratások. r. kath. növendékek részére szept. 1, 2, 3-án a megfelelő iskolában, mindenkor reggel 9 ó.—12 óráig, más vallásuknak, ha hely van szept. 4. és 5-én ugyanazon órákban. A beiratás alkalmával fel kell mutatni a születési, újraoltási és iskolai végbizonyítványt.

2. Tandij és beiratási díjak: Az el. iskolai tanulók tandíjt nem fizetnek. Beiratási díjat — mely az iskolai könyvtár minden növendék 50 fillért fizet.

Polg. isk. növendékek számára a tandíj a következő:

- r. kath. növendékek részére 8 kor.;
- más vallású növendékek részére 16 kor.

A tandíj első felét a beiratáskor vagy legkésőbb nov. 15-éig, a másik felét pedig március 15-éig kell kiegyenlíteni.

c) beiratási díj, értesítő és könyvtárjárulék 3 kor. Ez utóbbit kivétel nélkül minden polg. isk. tanuló kell fizesse.

3. Tandijmentesség. Tandijmentességért akár egészben, akár részben zsegegyesség bizonyítvány mellékletével folyamondni kell az igazgatósághoz.

A folyamondványt szept. 15-ik kell benyújtani.

A Veni Sancte szept. 8-án 10 órakor lesz a plebánia templomban: utána törvényfelolvasás az iskola épületekben

Szeptember 9-én reggel 8 órakor kezdődnek meg a rendes előadások. A tanítás csak délelőtt folyik.

5. Felvételnél minden tanuló atyja, anyja vagy gyámja kíséretében tartozik jelentkezni.

Levélben vagy írásban való beiratásnak helye nincs, előjegyzésnek helyt adunk.

6. Tankönyvek. A beiratásnál a növendékek részletes tankönyvjegyzéket kapnak, mely megmondja hol és milyen tankönyveket vásároljanak?

Katholikus szülő gyermekét katolikus iskolába járassa.

Igazgatóság

## Színház.

**A bajusz.** Verő György pompás énekes játékát, a Bajusz-t adja szerdán a színház társulat. A fő női szerepeket Várad Margit, Csanádi Irma, Harsányi Margit, Vágóné, — a fő férfi szerepeket pedig Virányi, Tihanyi Faragó, Ungvári Mór és Serfőzi játsszák.

**Gül Baba.** Huszka Jenő szép zenéjű daljátéka meg ismét csütörtökön. Gábor diákot ismét Hornyay Janka játssza. A többi szereposztás is a régi.

**A Pálinka,** pénteki előadásában vesz bucsut a brassói közönségtől Faragó Ödön. A távozó művész Coupeau bádogos híres szerepét adja a darabban, mely szerepnek eljátszása minden jellemzésnek élénk vágya volt és lesz. Faragó e szerepben a darab kassai előadásán is nagy, zajos sikert aratott.

## H e t i m ű s o r.

Szerdán A bajusz. Daljáték 3 felv.

Csütörtökön Gül Baba. Operette 3 felv. Pénteken Faragó Ödön bucsufelléptével A pálinka. Színmű 8 képben

Szombaton A szent Gallani kaland.

Vasárnapon két előadás: délután másodsor Szent Galloni kaland. este Luxemburg grófja.

**Kerestetnek** jóra való keresztény tanoncok; jelentkezni lehet Kut-utca 23. sz. a. könyvnyomdában.

## T zléses nyomtatványokat :

névjegyeket, eljegyzési és esküvői jelentéseket stb. gyorsan jutányos árak mellett készít:

HENTSCHEL H. könyvnyomdája, Brassó Kút-u. 23.

Megrendelések KOLOSTOR-UTCA 25. alatti fiók-üzletében is elfogadtnak.

# Paizs Vilmos

Férfiszabó

Brassó Kórház-utca 37 sz.

Ajánlja a n. é. közönségnek e szakmába vágó munkákat pontos gyors kiszolgálást legjutányosabb árak mellett.

teljes tisztelettel

Paizs Vilmos

## Hirdetéseket felvesz

### a kiadóhivatal.



**Sulák F.** festőművész, specialista arcképfestészetben, képrestaurátor.

Brassó, Szt. János-utca 3 sz.

Készít: Olajfestményü arcképeket, Crayon-Pastell rajzokat, Aquarelleket természet vagy bármely fénykép után.

Hasonlóságért és tartóságért kezesség! Nem tévesztendő össze értéktelen fénykép nagyításokkal! — Szentképek készítése!

Tanórák festészet, és rajzból.

### Uj férfi divat-ruha üzlet!

T. c.

Van szerencsém a mélyen tisztelt Címnek b. tudomására hozni, hogy helyben **TEHÉNYIAC 4. sz. alatt** a mai kor igényeinek megfelelő

### Uri divat-ruha üzletet

nyitottunk, hol férfi ruhákat mindenkor a legújabb divat szerint, elsőrendű munkakerő által kidolgozva, olcsón és pontosan készítünk.

Raktáron tartunk nagy választékban **bel- és külföldi szöveteket a legújabb divatmintákban.**

Olcsó és szép munkánkról bárki az első rendelésnél meggyőződhetik. Becses rendeléseket kérve, vagyunk kiváló tisztelettel

**Bartha és Reinert**  
uri divat szabók.

Elegáns és kifogástalan kivitelű polgári és egyenruhák csakis

## Szőcs György cégnél

Brassó, Weisz-Mihály-utca 10. sz. a. szerezhetők be. Legújabb divatu bel- és külföldi szövetek, valamint katonai felszerelések raktára.

Pontos kiszolgálás!

Szolid árak!

Vidéki rendeléseket azonnal eszközölk.

Aki azt akarja, hogy cipője és csizmája eredeti formáját megtartsa és az mindig szép sima legyen, csináltasson 1 pár sámfát az alanti mesternél. — Rendeléshez cipő, vagy csizma szükséges mintának.

### Bőriparosok figyelmébe!

Tisztelettel tudatom a t. bőriparosokat, hogy kaptafát, sámfát s minden e szakmába vágó munkát a legjobban és legolcsóbb árak mellett készítik.

**Uhrin György**

Brassó, Kórház-utca 66.

A legjobbt anyag.

K i t ű n ő i z i é s .

Kereskedőknek nagy kedvezmény.

Van szerencsém értesíteni a nagyérdemű közönséget és a tisztelt megrendelőimet, hogy a Szent János-utca 4 szám alatti

### Férfi-szabó műhelyemet

f. é. június hó 1-től

Kapu-utca 37. sz alá az I. emeletre

helyeztem, ahol e szakmába vágó munkákat szolidul és jutányos árak mellett, a legújabb divatú szabás szerint a mai kor igényeinek megfelelően és pontosan készítek.

Készítek továbbá papi ruhákat, reverendákat a legcsinosabb kivitelben a helyi Scherg V. és Társai posztógyárában készített hírneves jó minőségű szövetekből jutányos árak mellett.

A nagyérdemű közönség b. pártfogását kérve maradok tisztelettel

**Szopos Sándor**

férfi-divat és papi-szabó.

## ifj. PURI FERENCZ

kádármester, Árvaház-utca 19. sz.

Weidenbächer Tamás utóda

ajánlkozik minden az ő szakmába vágó: úgy kemény mint lágy fából készült munkálatokra.

Javítások pontosan és olcsó árak mellett eszközöltetnek.

Ugyanitt egy tanonc is felvétetik.

### Könyvkötészet és Aranyozó intézet Rodek Emil

elvállal olcsó árak mellett minden e szakmába vágó munkákat, valamint doboz és pipere munka készítését legmodernebb kivitelben.

Brassó Lópiac 11 sz.

### Aidea János

butor- és épületasztalos  
Brassó, Fekete-utca 57 sz.  
a fekete kaszárnyával szemben a legújabb divatú butor-, üzlet- és templomi berendezéseket készíti.

## Üzletmegnyitás!

Alulírott van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására adni, hogy egy az új törvény szerint berendezett

### mérleggyártó műhelyt

nyitottam. — Megjegyzem még, hogy műhelyemben minden e szakmába vágó munka, valamint javítások a legpontosabb és legolcsóbb árakban készülnek.

Szíves pártfogást kér

**Widmann Pál**

első brassói mérleggyára  
Kórház-utca 62.

## FINOM MŰSZERÉSZ MŰHELY.

Műszerek és kiegészítő részeiknek készítése.

Patent modellek és találmányok kidolgozása rajzok és ötletek szerint.

**Különlegességek javító-műhelye.**

Különféle szerkezetű és gyártmányu írógépek-, varrógépek- gramofonok, orvosi műszerek,

**tudományos vegyműhely,** (laboratorium) fizikai tanulságos műszerek

**Képviselete:**

a jó hírnevű és legidősebb német varrógépnek „Veritas”; a világhírű „Jdeal” írógépnek (teljesen látható irással).

Eredeti gramofon és Zonophon lemezek

—: 3 nyelven, gyári árban. —:

Csak elsőrangú hozzávalók. — Írógép iskola.

**BARTHELMI G.**

műszerész

Brassó, Weisz Mihály-utca 23. sz.

Különféle gyártmányu írógép-különlegességek javító-műhelye.

Csak elsőrangú hozzávalók.

## Gyógyborok

mint Malaga, sötét és aranyárga, Madeira, Scherry  
ugymint gyógycognac, tiszta borbárlatot ajánlják legjobb  
minőségben olcsó árak mellett

Lang és Theil drogeria, Brassó  
Buzasor 8 sz. — Telefon-szám 219.

## Meres A.

Katalin-utca 11.  
Telefon szám: 5.

Házicsatorna-, klosett-, vízvezeték- és  
fürdőszoba berendezési vállalat.

Javítások elvállaltatnak!!!

**RIETH** órák, optikaiszerek, aranyárak és javítási  
műhelye. „Chronologia“

Brassó, Katalin-utca 4 (A vörös csillag mellett).

Mindennemű javítások pontosan, szaktudással, gyorsan és  
jótállás mellett eszközöltenek.

Megrendelések ha még oly komplikáltak is szakszerűen lesz-  
nek elkészítve.

Csillagászati időjelzés naponként. — Régi száz évek, tük stb,  
műhelyemben utasítás szerint a legpontosabban készülnek el.

Órák, arany és ezüst neműek a hivatalos fémmjelzéssel vannak  
ellátva. — Órákért 5 évi jótállás,

Szemüvegek, órcsüptetők, Perioszkopikus és akromatikus  
üvegek rendelvény szerint lesznek összeállítva.

*A Ciriakus cég órái általam lesznek javítva.*

## Uj asztalosműhely!

A mélyen tisztelt építő közönségnek becses tudomására adjuk,  
hogy építési vállalatunk kiegészítésül egy 300 négyzet-  
méter területű asztalosműhelyt építettünk s azt a leg-  
modernebb munkagépekkel rendeztük be, állandóan a legkí-  
tünőbb minőségű faanyagokból nagy raktárt tartunk és így  
azon helyzetben vagyunk, hogy bármily épületmunkát, bolt-  
kapuzatokat (Portál) és boltberendezéseket stb. saját terv-  
rajzaink szerint bármely stílusban a legrövidebb idő alatt pontosan  
elkészíthetünk.

Becsés megrendeléseiket kérve, maradunk  
kiváló tisztelettel

**Gábor Testvérek**  
építész és építőmesterek.

a Dr. G. Schmidt főorvos és tisztiorvos fele

## FÜLOLAJ

Gyorsan és alaposan gyógyít időszakos süketiséget, fülfájást fülzu-  
gást és nagyothallást, még idült esetekben is.

Egyedül kapható üvege 4 Kor.

Grósz Nagy Ferencz, gyógyszerész Debreczen, Kossuth-u. 8.

Hentschel H., keresztény-könyvnyomdája, Brassó, Kut-u. 23. szám.

## Értesítés!

A t. közönség szives tudomására hozom, hogy a Kolostor-  
utcai Grünfeld Samu-féle

könyv-, papir-, írószer- és zeneműkereskedést

megvettem. — A t. közönség nagybecsű pártfogását kérve, vagyok  
tisztelettel

Csiby Béla  
Kolostor-utca 29.

## HELMBOLD örökösei TUZA R. utódai

aranyműves. — Brassó.

Jó összeköttetésem s kevés régiem képesítetek azon kelle-  
mes helyzetbe, hogy arany és ezüst nemeimet bámulatos  
olcsó árban jótállás mellett adhatom el.

Egy vétel elegendő, hogy állandó vevőm legyeu.

Javításokat műhelyemben olcsón és pontosan végzek

Mély tisztelettel  
Helmhold örökösei  
TUZA R. utódai.

**Lakás berendezések**  
szolid és modern kivitelben,  
juhar, mahagoni, paliszander fá-  
ból, mindennemű színben elvállal

**Teyerling János**  
asztalosmester, Lopiacz 26 sz.  
Tervez itt egy szecsesios, elegáns  
hálószob berendezés is eladó.

**Russu Demeter**  
szígyártó

Brassó, Árvaház-utca 15.

Ajánlja a n. é. közönségnek e  
szakmába vágó munkákat pontos  
gyors kiszolgálást legjutányosabb  
árak mellett teljes tisztelettel

Russu Demeter

## Csatornázási munkálatok

vízvezeték closet és fürdőszobák berende-  
zéseinek elkészítésére ajánlják magukat

mély tisztelettel

**Krause Frank és Társ.**

Brassó, Lensor 31—33.

Épület és butorasztalosság  
**Hentschel József**

minden e szakmába vágó mun-  
kákat, valamint diszkapuzat készi-  
tését és üzlet berendezéseket a  
legsakszerűbben elvállal.

Brassó Hosszú-utca 185. sz.

Megrendelések levelező-lap utján eszközöl-  
hetők.

**Sirbu János**

műlakatos és vízvezeték  
berendező

Brassó, Csizmadia-utca 8.

ajánlja magát a n. é. közön-  
ségnek. Minden e szakmába  
vágó munkákat, a legjutányo-  
sabb árban nagyon pontos és  
gyors kiszolgálás mellett elvál-  
lal és kéri a becses pártfogást.

## ZEIDNER H. G.

Szalámi és hentesáru gyár  
Brassó, Hirscher-utca 1.

ajánl elsőrendű szalámit, sonkát, szalonát, legizlésebb  
felvágott és tormás virstlit.

Naponta posta és vasuti szétküldések.